



Ministero della cultura

VILLA ADRIANA E VILLA D'ESTE

DETERMINA DI LIQUIDAZIONE DEL VINCITORE DEL BANDO DEL DECRETO DEL MINISTRO DELLA CULTURA 11 MAGGIO 2022, N. 199, RECANTE IN ALLEGATO L'ELENCO DEI PROGETTI DA FINANZIARE CON IL "FONDO PER IL POTENZIAMENTO DELLA PROMOZIONE DELLA CULTURA E DELLA LINGUA ITALIANA ALL'ESTERO – TRIENNIO 2022-24", È STATO APPROVATO "PROGETTO DI RESIDENZA VILLÆ" PER IL TRIENNIO 2022-2024 DA REALIZZARSI NEGLI ANNI 2023, 2024 E 2025, PER LA SOMMA TOTALE DI EURO 150.000,00, VALE A DIRE EURO 50.000,00 ANNUI

PREMESSO che

- che la DGCC, ai sensi del D.P.C.M. 2 dicembre 2019, n. 169, art. 21, ha tra i propri compiti istituzionali la promozione della conoscenza dell'arte e dell'architettura, della fotografia, del design e della moda italiani contemporanei all'estero, fatte salve le competenze del MAECI e d'intesa con il medesimo; promuove la creatività e la produzione nel settore dell'arte e dell'architettura contemporanea, della fotografia, del design, della moda, e ne diffonde la conoscenza, valorizzando, anche mediante concorsi, le opere di giovani artisti e creativi; promuove e sostiene la ricerca, i talenti e le eccellenze italiane nel campo dell'arte e dell'architettura, della fotografia, del design e della moda italiani contemporanei;
- che l'IIC Buenos Aires ha tra i propri compiti istituzionali la promozione della lingua e della cultura italiana, con un'attenzione sia alla tradizione culturale italiana sia alle nuove tendenze emergenti, a Buenos Aires e nella sua area di competenza attraverso: l'organizzazione di attività culturali quali manifestazioni, eventi, partecipazioni a festival e corsi di lingua; promuove inoltre l'interazione e lo scambio interculturale con istituzioni, enti e personalità del mondo culturale e scientifico argentino quali accademici, studenti e artisti;
- che l'Istituto Villa Adriana e Villa d'Este (a seguito del D.M. n. 44 del 23 gennaio 2016, i due siti iscritti alla lista UNESCO Patrimonio dell'Umanità, afferenti al MIC sono riuniti in un'unica gestione autonoma insieme a Santuario di Ercole Vincitore, Mensa Ponderaria e Mausoleo dei Plautii) nel suo complesso mira a stimolare le eccellenze e le qualità proprie del territorio, configurandosi quale sistema unico per tutela, valorizzazione e promozione del patrimonio culturale. Villa Adriana e Villa d'Este perseguono altresì finalità di ricerca nel settore della storia dell'arte, dell'archeologia, dell'architettura, dell'arte dei giardini e dell'architettura del paesaggio, delle scienze del restauro, sia con risorse interne sia in collaborazione con partner nazionali ed internazionali,



VILLA ADRIANA E VILLA D'ESTE
Piazza Trento, 5 – 00019 Tivoli (RM)
Tel. + 39 07745589
PEC: va-ve@pec.cultura.gov.it
PEO: va-ve@cultura.gov.it



Ministero della cultura

VILLA ADRIANA E VILLA D'ESTE

curando la diffusione dei risultati presso la comunità scientifica e il pubblico. L'Istituto tra le altre cose si propone come centro di ricerca e promozione dell'arte contemporanea italiana e internazionale tramite mostre, esposizioni e residenze artistiche sui temi del paesaggio, dell'acqua, della natura, del rapporto con l'antico;

- che è obiettivo comune delle parti realizzare progetti per la promozione internazionale degli artisti italiani, al fine di sostenere la conoscenza e la diffusione dell'arte italiana contemporanea all'estero attraverso una rete di istituzioni a livello internazionale che possa accogliere gli artisti italiani e dare loro una opportunità di visibilità, di valorizzazione del talento e di sviluppo professionale attraverso residenze, esposizioni, partecipazioni a manifestazioni internazionali;
- che l'articolo 1, comma 587, della legge 11 dicembre 2016, n. 232, ha istituito il Fondo per il potenziamento della promozione della cultura e della lingua italiana all'estero;
- che con il Decreto del Presidente del Consiglio dei Ministri 26 maggio 2021 è stata approvata la ripartizione interna di fondi per il potenziamento della cultura e della lingua italiana all'estero relativamente alla programmazione e l'utilizzo dei finanziamenti per i progetti e le attività di promozione culturale e valorizzazione dell'Italia all'estero di cui al piano straordinario in parola;
- che con il Decreto del Ministro della Cultura 11 maggio 2022, n. 199, recante in allegato l'elenco dei progetti da finanziare con il "Fondo per il potenziamento della promozione della cultura e della lingua italiana all'estero – Triennio 2022-24", è stato approvato "Progetto di residenza VILLÆ" per il triennio 2022-2024 da realizzarsi negli anni 2023, 2024 e 2025, per la somma totale di euro 150.000,00, vale a dire euro 50.000,00 annui;
- che con il Decreto del Ministro della Cultura 14 febbraio 2023, n. 73, recante "Rimodulazione Fondo per il potenziamento della promozione della cultura e della lingua italiana all'estero - triennio 2022-2024 - Direzione generale Creatività contemporanea", è stato riformulato nei contenuti generali "Progetto di residenza VILLÆ" per il triennio 2022-2024, confermando destinando allo stesso la somma totale di euro 150.000,00;
- che con provvedimento del 18 aprile 2023 n. 3, il Segretario Generale Avocante del Ministero della Cultura ha determinato di disporre quanto necessario al fine della sottoscrizione di accordi con cui verranno stabilite le modalità, i tempi e i compiti attribuiti per la realizzazione dei progetti di cui ai DM 11 maggio 2022 n. 199 e 14 febbraio 2023 n. 73;



VILLA ADRIANA E VILLA D'ESTE
Piazza Trento, 5 – 00019 Tivoli (RM)
Tel. + 39 07745589
PEC: va-ve@pec.cultura.gov.it
PEO: va-ve@cultura.gov.it



Ministero della cultura

VILLA ADRIANA E VILLA D'ESTE

VISTA la legge 7 agosto 1990, n. 241 concernente “Nuove norme in materia di procedimento amministrativo e di diritto di accesso ai documenti amministrativi” e ss.mm.i.;

VISTA la convenzione n. 16 del 07.12.2023 tra la Direzione Generale Creatività Contemporanea - DGCC, l'Istituto Italiano di Cultura di Buenos Aires - IIC BA e l'Istituto Villa Adriana Villa d'Este per l'istituzione del premio “Natura Naturans/Naturata” che dà la possibilità mediante l'assegnazione di borse di residenza (grant), a due giovani artisti visivi, uno italiano e uno argentino, selezionati attraverso un avviso pubblico, di soggiornare rispettivamente a Buenos Aires e a Tivoli per svolgere una residenza artistica sui temi della natura, del paesaggio, dell'ambiente, dei giardini e dell'acqua, senza vincoli di linguaggio o media utilizzati, per la durata di due mesi.

VISTO l'art. 4 della stessa Convenzione recante gli impegni tra le parti e dal quale si evince che l'impegno dell'Istituto Villa Adriana Villa d'Este risulta essere:

- svolgere attività di orientamento e assistenza borsisti;
- designare un componente della Commissione di valutazione di cui al successivo art. 5 della convenzione;
- coinvolgere i borsisti nelle attività dell'Istituto e organizzare presentazioni pubbliche delle loro attività;
- contribuire alla diffusione dell'avviso pubblico e alla promozione del premio attraverso i propri canali di comunicazione istituzionali.
- erogare la borsa di residenza (grant), provvedere alle spese per i titoli di viaggio e alle spese di promozione, comunicazione e pubblicitarie
- Organizzare la promozione del progetto nel suo insieme, in collaborazione con la DGCC, le cui attività possono comprendere un evento di restituzione e coordinare la pubblicazione legata al progetto;

VISTO l'art. 6 comma 2 relativo ai costi per lo svolgimento della residenza dell'artista argentino in Italia presso le VILLAE e delle attività di promozione dell'intero progetto non superino l'importo di euro 30.000,00 (trentamila/00) come da preventivo dei costi che qui si intende approvato:



VILLA ADRIANA E VILLA D'ESTE
Piazza Trento, 5 – 00019 Tivoli (RM)
Tel. + 39 07745589
PEC: va-ve@pec.cultura.gov.it
PEO: va-ve@cultura.gov.it



Ministero della cultura

VILLA ADRIANA E VILLA D'ESTE

| Voci di spesa | Oneri previsti |
|---|----------------|
| Titoli di viaggio e assicurazione | € 2.500,00 |
| Borsa di residenza (compresa la copertura per alloggio, vitto e trasporti interni) | € 5.000,00 |
| Oneri per residenza in Italia e per la restituzione del progetto (compresi spazio e materiali per la residenza, attività di promozione e restituzione del progetto in Italia e del progetto nel suo insieme e altri eventuali oneri commessi al progetto) | € 22.500,00 |
| Totale | € 30.000,00 |

CONSIDERATO che a norma dell'art. 6.1 la DGCC con Decreto DGCC n. 770 del 13 dicembre 2023 ha erogato il contributo di euro 30.000 (euro trentamila/00) per l'attuazione del progetto a Istituto VILLAE;

CONSIDERATO che in data 24/01/2024 è stato indetto il bando del Premio di residenza con pubblicazione sui siti istituzionali delle parti con scadenza delle domande al 29/02/2024;

CONSIDERATO che in data 29/02/2024 sono stati prorogati i termini per la presentazione delle domande con la nuova scadenza fissata per il 14/03/2024;

CONSIDERATO che alla scadenza del bando sono pervenuti 73 progetti per l'Argentina e 15 per l'Italia;

CONSIDERATO che in data 03/06/2024 è stata nominata la commissione giudicatrice per la valutazione, la scelta e la nomina dei vincitori, con atto n. 1187_2024, composta dal dott. Andrea Bruciati per le VILLAE, dalla prof.ssa Diana Wechsler dell'Universidad Nacional de Tres de Febrero (UNTREF) nominata dall'IIC Buenos Aires e dalla dott.ssa Helga Marsala, critica d'arte, curatrice e giornalista nominata da VILLAE in accordo con la DGCC-MiC);

TENUTO CONTO che il bando si articola in due azioni, una per artisti argentini in Italia e una per artisti italiani in Argentina;

TENUTO CONTO che l'istituto VILLAE è responsabile della parte di progetto per artisti argentini in Italia;

VISTI i verbali n. 1 del 03/06/2024, n. 2 del 10/06/2024, n. 3 del 18/06/2024 della commissione con le risultanze dei lavori di valutazioni e le graduatorie dei vincitori;

CONSIDERATO che a seguito della graduatoria è risultata vincitrice per la residenza a Villa Adriana e Villa d'Este l'artista Laura Voskian nata il 08/06/1988 a Buenos Aires (Argentina) (CF DNI 60028259F) con un punteggio pari a 82;



VILLA ADRIANA E VILLA D'ESTE
Piazza Trento, 5 – 00019 Tivoli (RM)
Tel. + 39 07745589
PEC: va-ve@pec.cultura.gov.it
PEO: va-ve@cultura.gov.it



Ministero della cultura

VILLA ADRIANA E VILLA D'ESTE

DETERMINA

DI AUTORIZZARE il pagamento alla sig.ra Laura Voskian (C.F. DNI 60028259F) - conto corrente IBAN ES04 1465 0100 9217 3217 9058 BIC/SWIFT: INGD-ES-MM-XXX intestato a Laura Voskian (C.F. DNI 60028259F) nelle modalità qui di seguito riportate;

- corresponsione della Borsa di residenza di euro 5.000,00 a lordo di qualsiasi onere fiscale da versare in un'unica soluzione nel periodo prossimo all'inizio della residenza;
- rimborso previa documentazione delle spese di viaggio andata e ritorno e dell'assicurazione sanitaria (copertura massima euro 2.500,00 la cifra sarà corrisposta a consuntivo alla fine del periodo di residenza fissato al 30/11/2024);
- rimborso degli oneri di residenza delle spese effettuate previa documentazione per i materiali utilizzati per la produzione del progetto (copertura massima euro 2.500,00 la cifra sarà corrisposta a consuntivo alla fine del periodo di residenza fissato al 30/11/2024);

DI APPROVARE il presente atto rinviando l'accordo fra le parti;

DI DARE ATTO che il presente provvedimento è rilevante ai fini dell'amministrazione trasparente di cui al D.lgs. n. 33/2013 e che la copertura finanziaria per la spesa derivante dal presente atto, è garantita dalle risorse finanziarie di cui al capitolo di spesa 1.2.5.001/1.09.99.05.001/C (progetto Natura/Naturans) del bilancio 2024 di questo Istituto;

DI PROCEDERE alla pubblicazione, ai sensi dell'art. 85 co.2 del d.lgs. n. 36 del 31 marzo 2023 e ss.mm.ii., sul sito internet dello scrivente istituto <https://villae.cultura.gov.it/trasparenza/atti-delle-amministrazioni-aggiudicatrici-e-degli-enti-aggiudicatori-distintamente-per-ogni-procedura/>;

SI ATTESTA l'assenza di conflitto d'interessi.

Il Direttore dell'Istituto Villa Adriana e Villa d'Este
(Dott. Andrea Bruciati)

Firmato
digitalmente da

**ANDREA
BRUCIATI**



**MINISTERO
DELLA
CULTURA**

**MI = MINISTERO
DELLA CULTURA**

VILLA ADRIANA E VILLA D'ESTE IT

Piazza Trento, 5 - 00019 Tivoli (RM)

Tel. + 39 07745589

PEC: va-ve@pec.cultura.gov.it

PEO: va-ve@cultura.gov.it